

國立中興大學外國學位生獎學金實施辦法

National Chung Hsing University Regulations Governing Scholarships for International Degree-seeking Students

104.11.18.第396次行政會議訂定
November 18, 2015 Formulated at the 396th Administrative Meeting

106.10.18.第410次擴大行政會議修正通過(第7、11條)
October 18, 2017 (Articles 7 and 11) amended at the 410th Administrative Meeting

108.11.13.第428次行政會議修正通過(第11條)
November 13, 2019 (Article 11) amended at the 428th Administrative Meeting

110.1.6第437次行政會議修正通過(第2條)
January 6, 2021 (Article 2) amended at the 437th Administrative Meeting

112.2.15第453次行政會議修正通過(第11條)
February 15, 2023 (Article 11) amended at the 453th Administrative Meeting

112.12.20第459次行政會議修正通過(第5、6、9條)
December 20, 2023 (Article 5, 6, and 9) amended at the 459th Administrative Meeting

113.2.21第461次行政會議修正通過(第4、8、9條)
February 21, 2024 (Article 4, 8, and 9) amended at the 461st Administrative Meeting

113.5.15第463次行政會議修正通過(第11條)
May 15, 2024 (Article 11) amended at the 463rd Administrative Meeting

114.6.25第472次行政會議修正通過(第3、4、5、6、8、9、11條)
June 25, 2025 (Article 3, 4, 5, 6, 8, 9, and 11) amended at the 472nd Administrative Meeting

第一條 本校為招收優秀外國學生入學，及鼓勵在校之優秀外國學生，特設置「外國學位生獎學金」獎助依「國立中興大學外國學生招生規定」來校修讀學位之外國籍學生。

Article 1 These Regulations are established to provide international degree-seeking students scholarship with the aim of recruiting outstanding international students and encouraging those currently enrolled at the University. "International degree-seeking students" refer to international students admitted to pursue a degree in accordance with the National Chung Hsing University Regulations Governing the Admission of International Students.

第二條 本校外國學位生獎學金所需經費來源為學生公費及獎助學金、教育部高等教育深耕經費及其他補助款、或由本校校務基金自籌款之捐贈收入支應，並得視當年度獎學金各項經費收支情形及外國學位生人數彈性調整。

Article 2 The funding of scholarship awarded to international degree-seeking students shall be financed by public funds, grants, subsidies from the Ministry of Education's Higher Education SPROUT Project, other subsidies, or donations received through the University Endowment Fund. The number and amount of scholarship granted may be adjusted based on the financial status of the relevant funds and the total number of international degree-seeking students in a given academic year.

第三條 申請時間

一、新生：依本校外國學生申請入學時間辦理。

二、在校生：每年二月至三月，確切時間依國際事務處公告為主。

Article 3 Application Period

I. New students: Applications shall be accepted according to the University's schedule for international student admissions.

II. Current students: Applications shall be accepted from February to March each academic year. The exact dates shall be announced by the Office of International Affairs.

第四條 申請資格

一、新生：依「國立中興大學外國學生招生規定」申請入學之學生。

二、在校生：

（一）大學部：申請時，前二學期平均成績達70分以上，但入學未滿一學年者，以前一學期成績計。

（二）研究所：申請時，前二學期平均成績達80分以上，但入學未滿一學年者，以前一學期成績計。春季班入學未滿一學期者，以其他有利審查文件替之。

Article 4 Eligibility

I. New students: Students enrolled in accordance with the National Chung Hsing University Regulations Governing the Admission of International Students.

II. Current students:

- (I) Undergraduate students: An average grade of 70 or above for the previous two semesters. Nevertheless, students who have not yet completed one academic year shall be evaluated based on the average grade of the most recent semester.
- (II) Graduate students: An average grade of 80 or above for the previous two semesters. Nevertheless, students who have not yet completed one academic year shall be evaluated based on the average grade of the most recent semester. Spring entrants who have not completed one semester may submit alternative supporting documents for review.

第五條 申請資料

一、新生：依本校外國學生申請入學文件進行審查。

二、在校生：

- (一) 獎學金申請表。
- (二) 學業成績單(含排名)。
- (三) 指導教授、授課教師或系所主管簽核之學生表現審核表。
- (四) 其他有利審查之證明文件(含華語證書、華語修課證明及其他學術發表或服務證明等)。

Article 5 Application information

- I. New students: Review shall be performed on admission application documents submitted by international students.
- II. Current students:
 - (I) Scholarship application form.
 - (II) One copy of the transcript (including ranking).
 - (III) Academic performance evaluation form filled out and signed by the applicant's advising professor, course instructor, or department director.
 - (IV) Other supporting materials that facilitate the review process (including certificates of Chinese language proficiency, completion of Chinese language courses, or other academic publications or services)

第六條 獎學金額度：

本校外國學生獎學金分為學雜費減免及生活費補助，得擇一領取或兼領，由當年度分配名額決定。

- 一、學雜費減免：分為部分減免(同本校一般生收費標準)及全額減免。但不含保險、住宿及電腦使用等之相關費用，受獎生須自行負擔。
- 二、生活費補助：學、碩士生每月新臺幣六千元整，博士生每月新臺幣八千元整。

Article 6 Benefits of Award:

The scholarship for international students shall cover tuition in full or in part, and monthly stipends. Students may be awarded one or both, subject to quota allocation each academic year.

- I. Tuition waiver: Waiver may be partial (tuition shall be equivalent to domestic student rates) or full. Nevertheless, insurance, accommodation, computer, and other fees are excluded and must be covered by the awardee.
- II. Monthly stipend: NT\$6,000 for undergraduate and master's students; NT\$8,000 for doctoral students.

第七條 申請及審查作業程序

- 一、新生申請入學者，於入學申請表中勾選欲申請本校獎學金；在校生填寫本校獎學金申請表並附上相關文件。
- 二、由各系所依申請者繳交之文件進行初審，排序後將結果送至所屬學院，由各學院複審，建議每位申請者受獎金額後，提送「國立中興大學外國學生獎學金審查委員會」審定，審核結果陳報校長核決。

Article 7 Application and Review Procedures

- I. New applicants shall indicate their intent to apply for scholarships on the admissions application form. Current students shall submit the scholarship application form along with all required documents.
- II. Departments and institutes shall conduct an initial review and rank the applicants. The shortlisted nominees shall be forwarded to the respective colleges for secondary review. The shortlisted nominees of the secondary review and recommended scholarship amount shall be submitted to the NCHU International Student Scholarship Review Committee for deliberation. Successful candidates shall be submitted to the President for approval.

第八條 發放方式

- 一、新生：每次核給時間以一學年(九月至次年七月)為原則；註冊後，由學校按月撥款入戶。惟春季班入學者受獎期限為該年二月至七月。
- 二、在校生：需每年申請，逐年審查。每次核給時間以一學年(八月至次年七月)為原則，由學校按月撥款入戶。學士班應屆畢業者發放至當學年度六月止，提早畢業者則至畢業為止。

Article 8 Disbursement of Scholarships

- I. New students: Disbursement of scholarship shall be made for one academic year (September to July in the following year). Monthly stipend shall be disbursed after registration. Spring semester entrants shall receive stipend from February to July.
- II. Current students: The scholarship must be applied for every year and is reviewed on a yearly basis. Disbursement of the scholarship shall be made monthly by the University for one academic year (August to July in the following year). For graduating bachelor students, the stipend shall be paid until June of the graduation year. For students who are graduating early, stipends shall be paid until the graduation month.

第九條 獎學金受獎規範

- 一、受領獎學金為每月生活費補助者，不得兼領我國政府所提供之其他同性質獎學金，違反者得撤銷受獎助資格。若有溢領情事，經查證屬實，應予繳回。但如係本校基於合作備忘錄專案申請之獎學金，不在此限。受領獎學金為學雜費減免項目者，如獲其他獎助單位學雜費補助，原減免之學雜費應予繳回。
- 二、受獎生如違反校規、受申誡以上處分者，自處分確定次月起，停發生活費補助並取消其下學年獎學金受獎資格。
- 三、受獎生於受獎期間在校內外有全職工作或持有工作居留證者，應主動提出，經查證屬實，即註銷其受獎助資格。
- 四、受獎年限：大學部四年(獸醫系五年)、碩士班兩年、博士班四年(逕讀博班五年)。
- 五、領取期間規定：申領中興獎學金以學生在學期間為限，受獎生於校方規定期間內完成該學期註冊者，始得領取每月生活費補助。除寒暑假及碩、博

士論文撰寫期間外，未到校上課或未經學校許可離開我國境內者，停發不在學月份每月生活費補助。不在學時間超過二個月者，得註銷獎學金受獎資格。

Article 9 Terms of Scholarships

- I. Recipients of monthly stipend shall not concurrently receive other scholarships of similar nature from the government of the Republic of China (Taiwan). Any violation will result in disqualification of the scholarship. Any overpayment of the scholarship shall be returned. The restriction shall not apply to scholarships granted under a memorandum of understanding (MOU). Recipients of tuition waivers who later receive external tuition subsidies must return the waived amount.
- II. Recipients who violate the University regulations and are subject to reprimand or more serious disciplinary actions shall have their stipend suspended starting the month after the disciplinary action takes effect, and shall be disqualified from receiving the scholarship in the following academic year.
- III. Awardees found to be employed full-time or holding a work-based Alien Resident Certificate (ARC) during the scholarship period shall have their scholarship revoked.
- IV. Award period: 4 years for undergraduate student (5 years for Veterinary Medicine); 2 years for master's students; 4 years for doctoral students (5 years for direct-track doctoral students).
- V. Rules governing the receipt of scholarship: The monthly stipend shall only be granted to current students. Awardees are required to complete registration within the designated period to receive the monthly stipend. Except for summer and winter breaks, and the thesis- or dissertation-writing period, the stipend shall be suspended for the months when the awardee is not attending classes or has left Taiwan without prior approval. If such leave exceeds two consecutive months, the scholarship may be terminated.

第十條 本獎學金之審查委員會由教務長、學務長、研究發展長、國際事務長及各學院院長組成，國際事務長為召集人及會議主席。國際事務處外籍學生事務組為作業單位。

Article 10 The NCHU International Student Scholarship Review Committee shall comprise the Vice President for Academic Affairs, the Vice President for Student Affairs, the Vice

President for Research and Development, the Vice President for International Affairs, and deans of each college. The Vice President for International Affairs shall serve as the convener and chair. The Foreign Student Affairs Division of the Office of International Affairs shall serve as the executive unit.

第十一條 特殊情形

- 一、本校與國外姊妹校簽署合作案，得依合約內容給予獎學金。
- 二、專案獎學金，得依個案經國際事務處簽請校長同意後核給。
- 三、本校全英語學程，得視年度經費狀況另編列補助款，並限使用於學程內學生之獎學金。
- 四、為鼓勵各院學術發展，各院擇定之優質雙聯合作校提名推薦之優秀學生，於本校就讀雙聯學位期間，得予以學雜費全額減免，並依其就讀學位核予生活費補助：碩士學位者每月新臺幣六千元整，受獎期間一年，博士學位者每月新臺幣八千元整，受獎期間二年。
- 五、外籍學生得申請教學獎助，獎助金額每學期新臺幣二萬元整，得視年度經費狀況調整。

Article 11 Special Circumstances

- I. The scholarship may be awarded in accordance with agreements signed with partner universities abroad.
- II. The project-based scholarship may be granted on a case-by-case basis with the approval of the Office of International Affairs and the President.
- III. The scholarship for students enrolled in all-English degree programs in the University shall be allocated annually based on budgeted grant and shall be used exclusively for students enrolled in these programs.
- IV. To promote academic development in each college, students nominated by partner institutions for dual-degree programs may receive full tuition waivers during the program period and monthly stipend shall be disbursed according to the degree of students: NT\$6,000 per month for master's students (one year); NT\$8,000 per month for doctoral students (2 years).
- V. International students may apply for Teaching Assistant Scholarships amounting to NT\$20,000 per semester, subject to adjustment based on available annual funding.

第十二條 本辦法經行政會議通過後實施，修正時亦同。

Article 12 These Regulations shall be implemented upon approval by the Administrative Meeting.
The same shall apply to any amendments hereto.

=====

*為保障 113 學年前入學舊生權益，舊生仍可適用舊規則：不分學碩博，每人每月新臺幣 6,000 元或 8,000 元，受獎年限不限。

To protect the rights of students admitted before the 2024 academic year, the previous regulations will remain applicable: regardless of undergraduate, master's, or doctoral level, each recipient may continue to receive NTD 6,000, or NTD 8,000 per month with no limit on the duration of the award.